

УТВЕРЖДАЮ
Президент ТПП Смоленской области
В.В. Архипенков



ТАРИФЫ
на услуги по переводам, организации деловых и образовательных мероприятий, бизнес-миссий, разработке бизнес-планов, предоставлению информации, проведению аккредитации образовательных программ, организации выставок и ярмарок

№ п/п	Наименование услуг	Стоимость услуг, руб.	Скидка для членов СТП, %
Переводческая деятельность			
1.	Переводы с иностранных языков личной документации и корреспонденции: - европейские языки – 1 учетная стр. = 1800 п.зн. - редкие романские и восточные языки	700.00-850.00 1100.00-1300.00	-
2.	Переводы с иностранных языков специализированных текстов: - европейские языки - 1 учетная стр. = 1800 п.зн. - редкие романские и восточные языка	900.00-1000.00 1300.00-1500.00	до 10 %
3.	Переводы с иностранных языков документов ВЭД: - европейские языки - 1 учетная стр.=1800 п.зн. - редкие романские и восточные языка	800.00-1000.00 1200.00-1500.00	до 10 %
4.	Устный перевод: - последовательный – 1 астрономический час (минимальный заказ 2 часа) - синхронный	2100.00 договорная	до 10 %
5.	Легализация коммерческих документов: договоры, инвойсы, коносаменты, сертификаты происхождения, товаросопроводительная документация и другие документы, связанные с внешнеэкономической деятельностью	2100.00 за 1 документ	-
Организация деловых и образовательных мероприятий			
1.	Организация или проведение образовательных мероприятий (семинары, тренинги, конференции и пр.)	договорная	до 10 %
2.	Организация деловых мероприятий (презентации, круглые столы, видео конференции и пр.)	договорная	-
Услуги по разработке бизнес-планов			
1.	Для получения кредита, создания собственного бизнеса	договорная	-
2.	Для получения стартового пособия (гранта) на создание собственного дела	договорная	-
Услуги по предоставлению информации			
1.	Предоставление информации о предприятиях региона в электронном виде по запросу заказчика	525.00 рублей – один адрес	

Проведение аккредитации образовательных программ			
1.	Проведение профессионально-общественной аккредитации профессиональной образовательной программы	договорная	
Организация и проведение универсальных ярмарок в Смоленске			
1	Место под палатку:	2100.00 /день	10%
Организация бизнес-миссий			
1	Поиск партнеров для биржи контактов (приезд делегации в Смоленск)	3570.00 (с каждой компании-участника)	
2	Аренда конференц-зала	2520.00/час	
3	- предоставление оборудования (мультимедийный проектор, wi-fi и проч.)	525.00/час	
4	Поиск партнеров для биржи контактов за рубежом или в другом региона	договорная	
5	Логистическая и визовая поддержка при организации международной/межрегиональной бизнес-миссии	договорная	
Организация коллективного стенда на международных выставках-ярмарках за рубежом и в других регионах РФ			
1	Участие в коллективном стенде 1 предприятия	договорная	
	Логистическая и визовая поддержка	договорная	
Поиск партнеров за рубежом или в другом регионе			
1	Поиск партнеров по запросу заказчика за рубежом или в другом регионе РФ	2625.00 (за 1 контакт)	

Примечания:

1. Стоимость обратного перевода с вышеперечисленных языков увеличивается на 30 %.
2. Если текст не является сплошным и на странице преобладают неполные строки, а также при наличии в тексте таблиц, подсчет объема переводов производится по фактическому количеству печатных знаков.
3. Если для оказания услуг необходим выезд переводчика, то стоимость услуг увеличивается на величину транспортных и командировочных расходов.

Разработал
Первый вице-президент

Кондрусик А.В.